

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 243

Volume 41

2 September 1998

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

Commission Regulation (EC) No 1874/98 of 1 September 1998 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables	1
Commission Regulation (EC) No 1875/98 of 1 September 1998 fixing export refunds on fruit and vegetables	3
Commission Regulation (EC) No 1876/98 of 1 September 1998 amending Regulation (EC) No 1119/98 decreasing to 56 190 tonnes the quantity of barley from harvests prior to 1997 held by the Finnish intervention agency for which a standing invitation to tender for export has been opened	7
Commission Regulation (EC) No 1877/98 of 1 September 1998 on the issuing of A1 export licences for fruit and vegetables	9
Commission Regulation (EC) No 1878/98 of 1 September 1998 amending the import duties in the cereals sector.....	10
Commission Regulation (EC) No 1879/98 of 1 September 1998 amending representative prices and additional duties for the import of certain products in the sugar sector	13

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EC) No 1874/98
of 1 September 1998
establishing the standard import values for determining the entry price of certain
fruit and vegetables

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 3223/94 of 21 December 1994 on detailed rules for the application of the import arrangements for fruit and vegetables ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1498/98 ⁽²⁾, and in particular Article 4 (1) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3813/92 of 28 December 1992 on the unit of account and the conversion rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 150/95 ⁽⁴⁾, and in particular Article 3 (3) thereof,

Whereas Regulation (EC) No 3223/94 lays down, pursuant to the outcome of the Uruguay Round multilateral trade negotiations, the criteria whereby the Commission fixes the standard values for imports from third

countries, in respect of the products and periods stipulated in the Annex thereto;

Whereas, in compliance with the above criteria, the standard import values must be fixed at the levels set out in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The standard import values referred to in Article 4 of Regulation (EC) No 3223/94 shall be fixed as indicated in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 2 September 1998.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 1 September 1998.

For the Commission

Karel VAN MIERT

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 337, 24. 12. 1994, p. 66.

⁽²⁾ OJ L 198, 15. 7. 1998, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 387, 31. 12. 1992, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ L 22, 31. 1. 1995, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 1 September 1998 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables

(ECU/100 kg)

CN code	Third country code ⁽¹⁾	Standard import value
0702 00 00	060	46,4
	999	46,4
0709 90 70	052	53,9
	999	53,9
0805 30 10	388	79,7
	524	53,1
	528	69,4
	999	67,4
0806 10 10	052	77,0
	064	87,8
	400	175,8
	624	155,8
	999	124,1
0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90	388	61,1
	400	58,3
	508	59,0
	512	64,2
	524	39,4
	528	81,6
	804	67,8
	999	61,6
0808 20 50	052	94,8
	064	61,5
	388	107,8
	528	107,9
0809 30 10, 0809 30 90	999	93,0
	052	120,1
	400	126,6
	512	86,8
0809 40 05	999	111,2
	052	55,5
	060	59,8
	064	62,3
	066	71,2
	093	84,7
	999	66,7

⁽¹⁾ Country nomenclature as fixed by Commission Regulation (EC) No 2317/97 (OJ L 321, 22. 11. 1997, p. 19). Code '999' stands for 'of other origin'.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1875/98
of 1 September 1998
fixing export refunds on fruit and vegetables

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 2200/96 of 28 October 1996 on the common organisation of the market in fruit and vegetables⁽¹⁾, as amended by Commission Regulation (EC) No 2520/97⁽²⁾, and in particular Article 35(11) thereof,

Whereas Commission Regulation (EC) No 2190/96⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1287/98⁽⁴⁾, lays down detailed rules on export refunds on fruit and vegetables;

Whereas Article 35(1) of Council Regulation (EC) No 2200/96, provides that, to the extent necessary for economically significant quantities of the products listed in that Article to be exported, the difference between the international market prices for those products and their prices in the Community may be covered by export refunds;

Whereas Article 35(4) of Regulation (EC) No 2200/96 provides that refunds must be fixed in the light of the existing situation or the outlook for fruit and vegetable prices on the Community market and supplies available on the one hand, and prices on the international market on the other hand; whereas account must also be taken of the costs referred to in Article 35(4)(b) of that Regulation and of the economic aspect of the exports planned;

Whereas, pursuant to Article 35(1) of Regulation (EC) No 2200/96, refunds are to be set with due regard to the limits resulting from agreements concluded in accordance with Article 228 of the Treaty;

Whereas, in accordance with Article 35(5) of Regulation (EC) No 2200/96, prices on the Community market are to be established in the light of the most favourable prices from the export standpoint; whereas international trade

prices are to be established in the light of the prices referred to in the second subparagraph of that paragraph;

Whereas the international trade situation or the special requirements of certain markets may call for the refund on a given product to vary according to its destination;

Whereas tomatoes, lemons, oranges, apples and peaches and nectarines of classes Extra, I and II of the common quality standards, table grapes of classes Extra and I, shelled almonds, hazelnuts and walnuts in shell can currently be exported in economically significant quantities;

Whereas the representative market rates as defined in Article 1 of Council Regulation (EEC) No 3813/92⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EC) No 150/95⁽⁶⁾, are used to convert amounts expressed in currencies of third countries and provide the basis for determining the agricultural conversion rates for the Member States' currencies; whereas rules for determining and applying those conversion rates are laid down in Commission Regulation (EEC) No 1068/93⁽⁷⁾, as last amended by Regulation (EC) No 961/98⁽⁸⁾;

Whereas the application of the abovementioned rules to the present and forecast market situation, and in particular to fruit and vegetable prices in the Community and international trade, gives the refund rates set out in the Annex hereto;

Whereas, pursuant to Article 35(2) of Regulation (EC) No 2200/96, the resources available should be used as efficiently as possible while avoiding discrimination between traders; whereas, therefore, care should be taken not to disturb the trade flows previously induced by the refund arrangements; whereas, for those reasons and because of the seasonal nature of exports of fruit and vegetables, quotas should be fixed for each product;

Whereas Commission Regulation (EEC) No 3846/87⁽⁹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1353/98⁽¹⁰⁾, establishes an agricultural product nomenclature for export refunds;

⁽¹⁾ OJ L 297, 21. 11. 1996, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 346, 17. 12. 1997, p. 41.

⁽³⁾ OJ L 292, 15. 11. 1996, p. 12.

⁽⁴⁾ OJ L 178, 23. 6. 1998, p. 11.

⁽⁵⁾ OJ L 387, 31. 12. 1992, p. 1.

⁽⁶⁾ OJ L 22, 31. 1. 1995, p. 1.

⁽⁷⁾ OJ L 108, 1. 5. 1993, p. 106.

⁽⁸⁾ OJ L 135, 8. 5. 1998, p. 5.

⁽⁹⁾ OJ L 366, 24. 12. 1987, p. 1.

⁽¹⁰⁾ OJ L 184, 27. 6. 1998, p. 29.

Whereas Commission Regulation (EEC) No 3719/88 ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1044/98 ⁽²⁾, lays down common detailed rules for the application of the system of import and export licences and advance fixing certificates for agricultural products;

Whereas, owing to the market situation, in order to make the most efficient use of the resources available and given the structure of Community exports, the most appropriate method should be selected for export refunds on certain products and certain destinations and consequently refunds under the A1 and A2 licence arrangements referred to in Article 1 of Regulation (EC) No 2190/96 should not be fixed simultaneously for the export period in question;

Whereas the quantities laid down for the various products should be distributed in accordance with the different systems for the grant of the refund, taking account in particular of their perishability;

Whereas account should be taken of the definitive rates under the A2 system fixed for the preceding licence application period;

Whereas the Management Committee for Fruit and Vegetables has not delivered an opinion within the time limit set by its chairman,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. The export refunds on fruit and vegetables shall be as set out in the Annex hereto.
2. Quantities covered by licences issued for food aid as referred to in Article 14a of Regulation (EEC) No 3719/88 shall not count against the eligible quantities covered by paragraph 1.
3. Without prejudice to the application of Article 4(5) of Regulation (EC) No 2190/96, the term of validity of A1 and A2 licences shall be two months.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 9 September 1998.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 1 September 1998.

For the Commission

Karel VAN MIERT

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 331, 2. 12. 1988, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 149, 20. 5. 1998, p. 11.

ANNEX

EXPORT REFUNDS ON FRUIT AND VEGETABLES

Product (full definitions of eligible products are given in the 'Fruit and vegetables' sector of Commission Regulation (EEC) No 3846/87 amended)	Product code	A1 applications from 9. 9 to 8. 11. 1998			A2 applications from 10 to 14. 9. 1998			B applications from 16. 9 to 15. 11. 1998		
		Destination or destination group (1)	Refund rate (ECU/tonnes net weight)	Scheduled quantity (tonnes)	Destination or destination group (1)	Indicative refund rate (ECU/tonnes net weight)	Scheduled quantity (tonnes)	Destination or destination group (1)	Indicative refund rate (ECU/tonnes net weight)	Scheduled quantity (tonnes)
Tomatoes	0702 00 00 9100	F	20		F	20	2 447	F	20	4 895
Shelled almonds	0802 12 90 9000	F	50	314	F			F	50	314
Hazelnuts in shell	0802 21 00 9000	F	59	177	F			F	59	177
Shelled hazelnuts	0802 22 00 9000	F	114	1 131	F			F	114	1 131
Walnuts in shell	0802 31 00 9000	F	73	124	F			F	73	124
Oranges	0805 10 10 9100 0805 10 30 9100 0805 10 50 9100	XYC	35		XYC	35	6 099	XYC	35	12 198
Lemons	0805 30 10 9100	F	30		F	30	6 796	F	30	6 796
Table grapes	0806 10 10 9100	F	25		F	25	11 825	F	25	23 650
Apples	0808 10 20 9100 0808 10 50 9100 0808 10 90 9100	X	25		X	25	1 843	X	25	1 843
	0808 10 20 9100 0808 10 50 9100 0808 10 90 9100	Y	7		Y	7	2 262	Y	7	2 262
	0808 10 20 9100 0808 10 50 9100 0808 10 90 9100	ZD	54	5 065	ZD			ZD	54	5 065
Peaches and nectarines	0809 30 10 9100 0809 30 90 9100	E	30		E	30	1 315	E	30	2 629

(¹) The destination codes are defined as follows:

- X: Norway, Iceland, Greenland, Faeroes, Poland, Hungary, Romania, Bulgaria, Albania, Estonia, Latvia, Lithuania, Bosnia-Herzegovina, Croatia, Slovenia, Former Yugoslav Republic of Macedonia, Federal Republic of Yugoslavia (Serbia and Montenegro), Malta.
- Y: Armenia, Azerbaijan, Belarus, Georgia, Kazakhstan, Kyrgyzstan, Moldova, Russia, Tajikistan, Turkmenistan, Uzbekistan, Ukraine, destinations referred to in Article 34 of Commission Regulation (EEC) No 3665/87, as amended.
- Z: African countries and territories except South Africa, countries of the Arabian Peninsula (Saudi Arabia, Bahrain, Qatar, Oman, United Arab Emirates (Abu Dhabi, Dubai, Sharjah, Ajman, Umm al Qaiwain, Ras al Khaimah, Fujairah), Kuwait, Yemen), Syria, Iran, Jordan, Bolivia, Brazil, Venezuela, Peru, Panama, Ecuador, Colombia.
- C: Switzerland, Czech Republic, Slovakia.
- D: Hong Kong SAR, Singapore, Malaysia, Indonesia, Thailand, Taiwan, Papua New Guinea, Laos, Cambodia, Vietnam, Uruguay, Paraguay, Argentina, Mexico, Costa Rica.
- E: All destinations except Switzerland.
- F: All destinations.
-

COMMISSION REGULATION (EC) No 1876/98

of 1 September 1998

amending Regulation (EC) No 1119/98 decreasing to 56 190 tonnes the quantity of barley from harvests prior to 1997 held by the Finnish intervention agency for which a standing invitation to tender for export has been opened

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organisation of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Commission Regulation (EC) No 923/96⁽²⁾, and in particular Article 5 thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 2131/93⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2193/96⁽⁴⁾, lays down the procedures and conditions for the disposal of cereals held by the intervention agencies;

Whereas Commission Regulation (EC) No 1119/98⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1792/98⁽⁶⁾, opened a standing invitation to tender for the export of 65 863 tonnes of barley from harvests prior to 1997 held by the Finnish intervention agency; whereas Finland informed the Commission of the intention of its intervention agency to decrease by 9 673 tonnes the quantity for which a standing invitation to tender for export has been opened; whereas the total quantity of barley held by the Finnish intervention agency for which a standing invitation to tender for export has been opened should be decreased to 56 190 tonnes;

Whereas this decrease in the quantity put out to tender makes it necessary to alter the list of regions and quantities in store; whereas Annex I to Regulation (EC) No 1119/98 must therefore be amended;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EC) No 1119/98 is hereby amended as follows:

1. Article 2 is replaced by the following:

'Article 2

1. The invitation to tender shall cover a maximum of 56 190 tonnes of barley from harvests prior to 1997 to be exported to all third countries with the exception of the United States, Canada and Mexico.

2. The regions in which the 56 190 tonnes of barley from harvests prior to 1997 are stored are stated in Annex I to this Regulation.';

2. Annex I is replaced by the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 1 September 1998.

For the Commission

Karel VAN MIERT

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 181, 1. 7. 1992, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 126, 24. 5. 1996, p. 37.

⁽³⁾ OJ L 191, 31. 7. 1993, p. 76.

⁽⁴⁾ OJ L 293, 16. 11. 1996, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ L 157, 30. 5. 1998, p. 54.

⁽⁶⁾ OJ L 228, 15. 8. 1998, p. 22.

*ANNEX**'ANNEX I**(tonnes)*

Place of storage	Quantity
Helsinki	7 236
Iisalmi	1 948
Kirkniemi (Lohja)	3 617
Kokemäki	3 937
Koria	3 906
Kouvola	2 901
Loimaa	8 617
Raunistula (Turku)	1 440
Turenki	9 707
Vainikkala	10 672
Ylivieska	2 209'

COMMISSION REGULATION (EC) No 1877/98
of 1 September 1998
on the issuing of A1 export licences for fruit and vegetables

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 2190/96 of 14 November 1996 on detailed rules for implementing Council Regulation (EEC) No 2200/96 as regards export refunds on fruit and vegetables ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1287/98 ⁽²⁾, and in particular Article 2(3) thereof,

Whereas Commission Regulation (EC) No 1276/98 ⁽³⁾ rectified by Regulation (EC) No 1302/98 ⁽⁴⁾, sets the quantities for which A1 export licences, other than those requested in the context of food aid, may be issued;

Whereas Article 2 of Regulation (EC) No 2190/96 sets the conditions under which special measures may be taken by the Commission with a view to avoiding an overrun of the quantities for which A1 licences may be issued;

Whereas the Commission has received information which indicates that those quantities, reduced or increased by the quantities referred to in Article 2(3) of Regulation (EC) No 2190/96, would be exceeded if A1 licences were

issued without restriction for shelled hazelnuts in response to applications submitted since 27 August 1998; whereas, therefore, a percentage should be fixed for the issuing of licences for quantities applied for on 27 August 1998 and applications for A1 licences submitted later in that application period should be rejected,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

A1 export licences for shelled hazelnuts for which applications were submitted on 27 August 1998 pursuant to Article 1 of Regulation (EC) No 1276/98 shall be issued for 53,3 % of the quantities applied for.

Applications for A1 export licences submitted after 27 August 1998 and before 9 September 1998 for that product shall be rejected.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 2 September 1998.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 1 September 1998.

For the Commission

Karel VAN MIERT

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 292, 15. 11. 1996, p. 12.

⁽²⁾ OJ L 178, 23. 6. 1998, p. 11.

⁽³⁾ OJ L 176, 20. 6. 1998, p. 6.

⁽⁴⁾ OJ L 180, 24. 6. 1998, p. 12.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1878/98
of 1 September 1998
amending the import duties in the cereals sector

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Commission Regulation (EC) No 923/96⁽²⁾,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 1249/96 of 28 June 1996 laying down detailed rules for the application of Council Regulation (EEC) No 1766/92 as regards import duties in the cereals sector⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2092/97⁽⁴⁾, and in particular Article 2 (1) thereof,

Whereas the import duties in the cereals sector are fixed by Commission Regulation (EC) No 1867/98⁽⁵⁾;

Whereas Article 2 (1) of Regulation (EC) No 1249/96 provides that if during the period of application, the average import duty calculated differs by ECU 5 per tonne from the duty fixed, a corresponding adjustment is to be made; whereas such a difference has arisen; whereas it is therefore necessary to adjust the import duties fixed in Regulation (EC) No 1867/98,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Annexes I and II to Regulation (EC) No 1867/98 are hereby replaced by Annexes I and II to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 2 September 1998.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 1 September 1998.

For the Commission

Karel VAN MIERT

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 181, 1. 7. 1992, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 126, 24. 5. 1996, p. 37.

⁽³⁾ OJ L 161, 29. 6. 1996, p. 125.

⁽⁴⁾ OJ L 292, 25. 10. 1997, p. 10.

⁽⁵⁾ OJ L 242, 1. 9. 1998, p. 8.

ANNEX I

Import duties for the products covered by Article 10(2) of Regulation (EEC) No 1766/92

CN code	Description	Import duty by land inland waterway or sea from Mediterranean, the Black Sea or Baltic Sea ports (ECU/tonne)	Import duty by air or by sea from other ports ⁽²⁾ (ECU/tonne)
1001 10 00	Durum wheat ⁽¹⁾	32,52	22,52
1001 90 91	Common wheat seed	57,29	47,29
1001 90 99	Common high quality wheat other than for sowing ⁽³⁾	57,29	47,29
	medium quality	87,46	77,46
	low quality	98,33	88,33
1002 00 00	Rye	109,86	99,86
1003 00 10	Barley, seed	109,86	99,86
1003 00 90	Barley, other ⁽³⁾	109,86	99,86
1005 10 90	Maize seed other than hybrid	111,70	110,04
1005 90 00	Maize other than seed ⁽³⁾	111,70	110,04
1007 00 90	Grain sorghum other than hybrids for sowing	111,70	110,71

⁽¹⁾ In the case of durum wheat not meeting the minimum quality requirements referred to in Annex I to Regulation (EC) No 1249/96, the duty applicable is that fixed for low-quality common wheat.

⁽²⁾ For goods arriving in the Community via the Atlantic Ocean or via the Suez Canal (Article 2(4) of Regulation (EC) No 1249/96), the importer may benefit from a reduction in the duty of:

— ECU 3 per tonne, where the port of unloading is on the Mediterranean Sea, or

— ECU 2 per tonne, where the port of unloading is in Ireland, the United Kingdom, Denmark, Sweden, Finland or the Atlantic Coasts of the Iberian Peninsula.

⁽³⁾ The importer may benefit from a flat-rate reduction of ECU 14 or 8 per tonne, where the conditions laid down in Article 2(5) of Regulation (EC) No 1249/96 are met.

ANNEX II

Factors for calculating duties

(for 31 August 1998)

1. Averages over the two-week period preceding the day of fixing:

Exchange quotations	Minneapolis	Kansas-City	Chicago	Chicago	Minneapolis	Minneapolis
Product (% proteins at 12 % humidity)	HRS2. 14 %	HRW2. 11,5 %	SRW2	YC3	HAD2	US barley 2
Quotation (ECU/tonne)	104,20	86,81	84,45	66,16	142,25 ⁽¹⁾	64,57 ⁽¹⁾
Gulf premium (ECU/tonne)	—	9,48	0,78	8,39	—	—
Great Lakes premium (ECU/tonne)	13,27	—	—	—	—	—

⁽¹⁾ Fob Duluth.

2. Freight/cost: Gulf of Mexico — Rotterdam: ECU 10,99 per tonne; Great Lakes — Rotterdam: ECU 19,97 per tonne.
3. Subsidy within the meaning of the third paragraph of Article 4 (2) of Regulation (EC) No 1249/96 : ECU 0,00 per tonne (HRW2)
: ECU 0,00 per tonne (SRW2).

COMMISSION REGULATION (EC) No 1879/98
of 1 September 1998
amending representative prices and additional duties for the import of certain
products in the sugar sector

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1785/81 of 30 June 1981 on the common organization of the markets in the sugar sector⁽¹⁾, as last amended by Commission Regulation (EC) No 1148/98⁽²⁾,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 1423/95 of 23 June 1995 laying down detailed implementing rules for the import of products in the sugar sector other than molasses⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 624/98⁽⁴⁾, and in particular the second subparagraph of Article 1 (2), and Article 3 (1) thereof,

Whereas the amounts of the representative prices and additional duties applicable to the import of white sugar, raw sugar and certain syrups are fixed by Commission Regulation (EC) No 1379/98⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1863/98⁽⁶⁾;

Whereas it follows from applying the general and detailed fixing rules contained in Regulation (EC) No 1423/95 to the information known to the Commission that the representative prices and additional duties at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The representative prices and additional duties on imports of the products referred to in Article 1 of Regulation (EC) No 1423/95 shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 2 September 1998.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 1 September 1998.

For the Commission

Karel VAN MIERT

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 177, 1. 7. 1981, p. 4.

⁽²⁾ OJ L 159, 3. 6. 1998, p. 38.

⁽³⁾ OJ L 141, 24. 6. 1995, p. 16.

⁽⁴⁾ OJ L 85, 20. 3. 1998, p. 5.

⁽⁵⁾ OJ L 187, 1. 7. 1998, p. 6.

⁽⁶⁾ OJ L 241, 29. 8. 1998, p. 24.

ANNEX

to the Commission Regulation of 1 September 1998 amending representative prices and the amounts of additional duties applicable to imports of white sugar, raw sugar and products covered by CN code 1702 90 99

(ECU)

CN code	Amount of representative prices per 100 kg net of product concerned	Amount of additional duty per 100 kg net of product concerned
1701 11 10 ⁽¹⁾	16,67	7,97
1701 11 90 ⁽¹⁾	16,67	14,28
1701 12 10 ⁽¹⁾	16,67	7,78
1701 12 90 ⁽¹⁾	16,67	13,76
1701 91 00 ⁽²⁾	19,40	16,83
1701 99 10 ⁽²⁾	19,40	11,38
1701 99 90 ⁽²⁾	19,40	11,38
1702 90 99 ⁽³⁾	0,19	0,45

⁽¹⁾ For the standard quality as defined in Article 1 of amended Council Regulation (EEC) No 431/68 (OJ L 89, 10. 4. 1968, p. 3).

⁽²⁾ For the standard quality as defined in Article 1 of Council Regulation (EEC) No 793/72 (OJ L 94, 21. 4. 1972, p. 1).

⁽³⁾ By 1 % sucrose content.